



11 al 16 de noviembre de 2019 – Málaga, España

## **SOBRE LAS MISIONES Y CEMENTERIOS EN EL NORTE DE MÉXICO**

Ana Julia Arroyo Urióstegui<sup>1</sup>

Irene Aurora Pérez Rentería<sup>2</sup>

Destacaron en la expansión evangelizadora hacia el territorio norte de la Nueva España tanto los jesuitas como los franciscanos, quienes en su labor educativa y evangélica fundaron misiones, templos, colegios y conventos en lo que entonces se conocía como Nueva Vizcaya que abarcó los actuales estados de Chihuahua y Durango, así como parte de Sinaloa, Sonora y Coahuila, llegando incluso a fundar establecimientos en California.

A diferencia de las órdenes mendicantes como los franciscanos (quienes arribaron en 1523-1524), los dominicos (1526-1528) y los agustinos (1533)<sup>3</sup> cuya labor era predominantemente evangelizadora; la fundación de la Compañía de Jesús supone una novedad ya que su fundador “San Ignacio de Loyola quiso que los jesuitas estuvieran

---

<sup>1</sup> Socióloga del trabajo (UNAM) y maestra en Historia del arte (UNAM). Trabajó en la Coordinación General de Políticas, Estudios y Estadísticas del Trabajo, STPS y en Corporación Mexicana de Impresión. Ha sido curadora y museógrafa, autora de artículos de difusión cultural y de historia del arte; ha participado en seminarios de gestión cultural, retórica, arte, museografía y patrimonio histórico. Ha impartido cursos de sociología, ergonomía, redacción, historia del arte, patrimonio y métodos de investigación. Desde 1993 es responsable del Programa de Educación. Es diplomada en Tiempo abierto a la creatividad, en Gestión cultural, en Crítica arquitectónica y en Docencia para el diseño.

<sup>2</sup> Profesora investigadora de tiempo completo adscrita al Departamento de Métodos y Sistemas, CyAD, UAM Xochimilco. Profesora del Tronco Divisional en sus dos módulos. Es arquitecta con estudios de maestría en Artes Visuales, orientación pintura, especialista en Historia del Arte. Diplomada en Ilustración Artística, cursos de Crítica Arquitectónica e Ilustración Científica. Sus temas son arquitectura y arte religiosos novohispano, finisecular y del siglo XX; arte y arquitectura de cementerios y ferrocarriles; así como, diseño conceptual.

<sup>3</sup> Antonio Rubial García, “Las órdenes mendicantes evangelizadoras en Nueva España y sus cambios estructurales durante los siglos virreinales”, *Históricas Digital*, UNAM-IIH, 2010.

siempre preparados para desempeñar cualquier labor o ser enviados donde fueran requeridos, con una permanente disponibilidad a partir en misión”.<sup>4</sup>

El trabajo de jesuitas y franciscanos en la construcción de las misiones valida el partido arquitectónico tradicional fundacional y lo hace en los Reales de Minas, siguiendo el cauce de los ríos, o bien, próximos a establecimientos militares como fueron los Presidios. Consideramos importante acercarnos a este patrimonio porque puede ser motivo de interés tanto para los habitantes de los lugares en lo que se establecieron como para los turistas que desean conocer nuestra historia, así como para la conservación y preservación nacional e internacional.

### **Chihuahua: sus misiones**

Con el descubrimiento de América, 1492, España contó con un territorio vasto para conquistar y evangelizar. En la bula *Universalis Ecclesiae (De la Iglesia Universal)*, el Papa Julio II declaró al rey de España como jefe de la Iglesia en España y en su imperio del mundo.

La difusión del cristianismo fue una de las tareas de las órdenes mendicantes, en principio, franciscanos, dominicos y agustinos, a los cuales se fueron incorporando otras órdenes como la Orden de la Compañía de Jesús, que jugó un papel determinante en esta conquista espiritual, sobre todo en el norte de Nueva España, mediante el establecimiento de misiones.

Algunos de los objetivos de éstas son los siguientes: convertir a los indígenas al cristianismo, pacificar el territorio para provecho del desarrollo de la colonia y “aculturar a los nativos hacia las normas españolas, de forma que pudieran cambiar su status de misión a parroquia, convirtiéndose en miembros de pleno derecho de la congregación. El status de misión mantenía a los nativos bajo la tutela del Estado, en lugar de reconocerlos como ciudadanos del imperio”.<sup>5</sup>

---

<sup>4</sup> Carlos Alberto Romero, “¿Qué es la compañía de Jesús?”, Colombia, Pontificia Universidad Javeriana, 2015, en <https://www.javerianacali.edu.co/noticias/que-es-la-compania-de-jesus> Consulta en septiembre de 2019.

<sup>5</sup> National Park Service. Spanish Missions/Misiones españolas, *La importancia de las misiones coloniales españolas en nuestra historia nacional y nuestro patrimonio común con España, México y América Latina*, en <https://www.nps.gov/subjects/travelspanishmissions/la-importancia-de-las-misiones-coloniales-espanolas-en-nuestra-historia-nacional-y-nuestro-patrimonio-comun-con-espana-mexico-y-america-latina.htm> Consulta en septiembre de 2019.

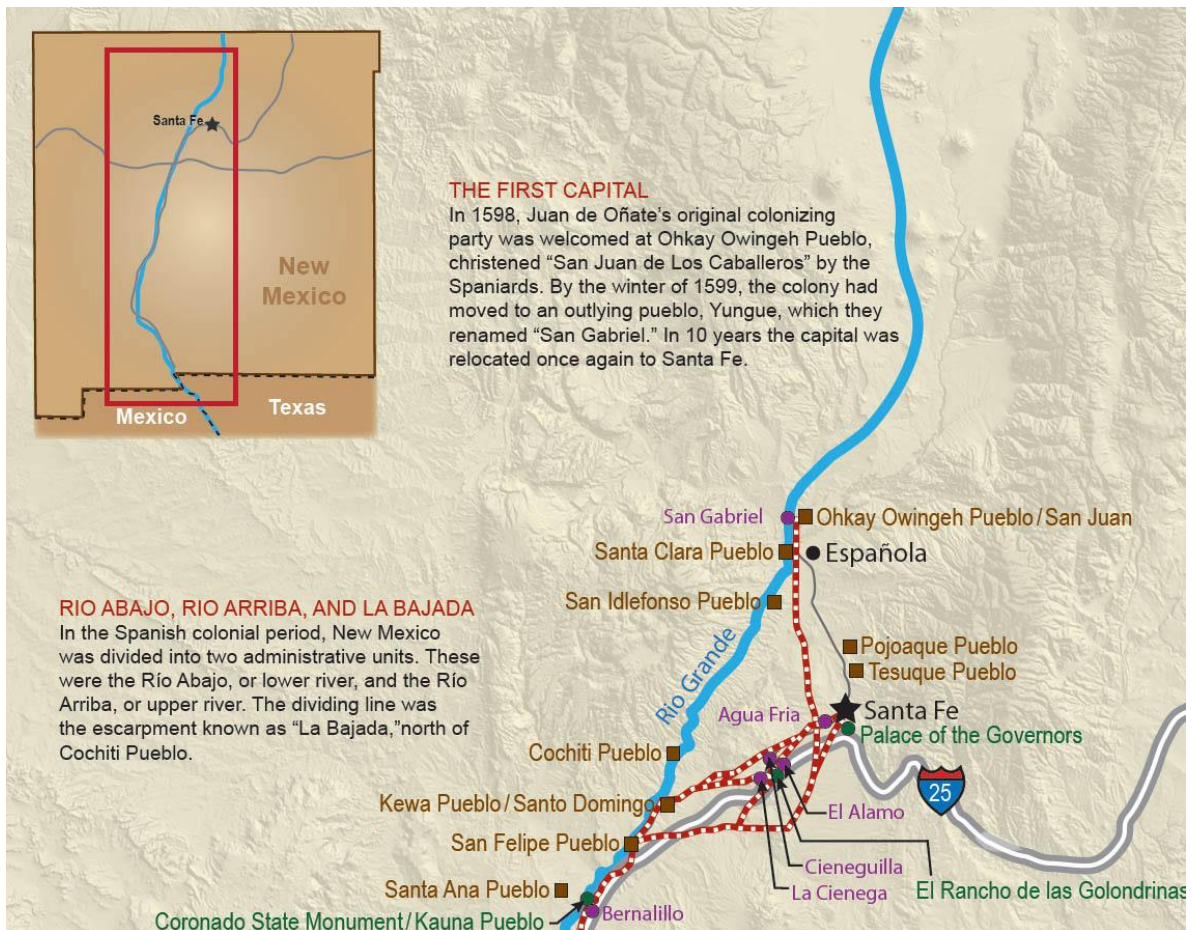
Gracias al Patronato Real de Indias fue posible mantener las misiones, las cuales al principio sólo predicaron sin un lugar fijo, y tiempo después se logró la construcción de templos y viviendas para los frailes, al establecerse en lugares cercanos a zonas con recursos como la plata, la madera o la sal, productos de gran valía hasta nuestros días.

Con el tiempo, las misiones constituyeron centros de gran importancia no solo religiosa, sino también económica, pues ahí se cultivaban productos agrícolas y se criaba ganado, lo que permitía el autoconsumo y comerciar con los excedentes.

Los jesuitas y franciscanos destacaron en las misiones de América del Norte, como fue el caso de “La Florida (desde 1565 y a lo largo de la costa oriental de la bahía de Chesapeake al inicio de la década de 1570), Nuevo México (desde 1598), Texas (a lo largo del Río Grande, al final de la década de 1690), Pimería Alta (actual sur de Arizona y norte de Sonora –hacia 1680) y por último California (1770 en adelante)”.<sup>6</sup>

---

<sup>6</sup> *Id.*



**Figura 1.** Mapa de la parte septentrional de El Camino Real. Mapa del NPS del Sendero Histórico Nacional de El Camino Real de la Tierra Adentro<sup>7</sup>.

En estos lugares, los indígenas eran nómadas o seminómadas, lo que dificultaba el establecimiento de las misiones. De acuerdo con la Corona, las misiones estarían por un periodo de 10 años,<sup>8</sup> sin embargo, dadas las circunstancias agrestes, volátiles y en cierta forma hostiles, muchas de éstas permanecieron el tiempo que consideraron los frailes, que en muchos lugares se extendió hasta por un siglo.

En 1572 llegaron a Nueva España los jesuitas, quienes trabajaron en su actividad misional casi de inmediato, pues en 20 años después se habían instalado en Sinaloa y luego en Golfo

<sup>7</sup>Fuente: National Park Service. Spanish Missions/Misiones Españolas, *op. cit.* y en [https://www.nps.gov/subjects/travelspanishmissions/upload/san\\_gabriel.jpg](https://www.nps.gov/subjects/travelspanishmissions/upload/san_gabriel.jpg) Consulta en septiembre de 2019.

<sup>8</sup> *Id.*

de California. Primero estuvieron en “las misiones tepehuanes de Santiago Papasquiario, Santa Catalina, El Zape y Guanaceví, y desde ahí se extendieron a la región tarahumara”.<sup>9</sup>

Fue en 1604 cuando el padre Joan Font inició su labor con los tarahumaras para favorecer la pacificación de éstos con los tepehuanes, con quienes ya había estado presente. Así se fundó la primera misión en San Pablo de Tepehuanes, municipio de Balleza, en el estado de Chihuahua, pero sus habitantes se rebelaron en 1616 que impidió el avance de los frailes durante dos décadas.<sup>10</sup>

El movimiento de independencia transformaría la relación entre los habitantes novohispanos y España, porque los “gobiernos revolucionarios le quitaron las tierras misioneras a la autoridad eclesiástica”.<sup>11</sup>

Estudiosos como Zacarías Márquez Terrazas nos hablan de como el descubrimiento de minas y la formación de reales determinaron la fundación de misiones. Fueron los frailes de la Provincia de San Francisco de Zacatecas quienes ocuparon la parte sur y central del actual Chihuahua<sup>12</sup>.

Cabe destacar que, en la actividad misional del siglo XVII, cuando fue muy amplia, en Chihuahua, hubo siete mártires jesuitas, debido a la oposición indígena, recordemos la tepehuana de 1616, así como tres franciscanos. La labor evangelizadora continuó hasta el siglo XVIII, cuando los jesuitas habían abarcado un gran territorio, pero fueron expulsados de nuestro país por indicación del Rey de España Carlos III, en 1767<sup>13</sup>, lo que transformó a las misiones y su labor.

Como consecuencia, fueron cinco misiones de la Orden de la Compañía de Jesús las que pasaron a formar parte de los frailes del Colegio de Nuestra Señora de Guadalupe de Zacatecas (fundada por fray Antonio Margil el 12 de enero de 1707)<sup>14</sup>.

---

<sup>9</sup> Esperanza Penagos Belman, “Investigación diagnóstica sobre las misiones jesuitas en la Sierra Tarahumara”, en *Cuicuilco*, vol. 11, núm. 32, septiembre-diciembre, 2004, p. 161, Escuela Nacional de Antropología e Historia, Distrito Federal, México, en <http://www.redalyc.org/pdf/351/35103207.pdf>

<sup>10</sup> *Ibid.*, pp. 169-170.

<sup>11</sup> National Park Service. Spanish Missions/Misiones Españolas, *op. cit.*

<sup>12</sup> Zacarías Márquez, *Misiones de Chihuahua. Siglos XVII y XVIII*, México, Consejo Nacional para la Cultura y las Artes/SEP, 2004, p. 4, en

[http://portal.uach.mx/extension\\_y\\_difusion/2012/07/31/misiones\\_de\\_chihuahua\\_siglos\\_xvii\\_y\\_xviii.pdf](http://portal.uach.mx/extension_y_difusion/2012/07/31/misiones_de_chihuahua_siglos_xvii_y_xviii.pdf)  
Consulta en septiembre de 2019.

<sup>13</sup> *Ibid.*, p. 5

<sup>14</sup> Violeta Tavizón, “310 Aniversario del Colegio de Propaganda Fide de Nuestra Señora de Guadalupe”, *La Jornada Zacatecas*, 16 de enero 2017.

Si bien los jesuitas y franciscanos encontraron grandes resistencias a la evangelización, éstos lo contrarrestaron, en especial los de la Orden de la Compañía de Jesús, con una actitud de trabajo constante y dinámico, su éxito se basa en la la organización muy característica en la Tarahumara, es decir, su

jerarquía socio-organizativa india presidida por el *siriame* o gobernador tarahumara, los *kapitani* o capitanes, los generales o *jenerari*, los fiscales o *biskari* y otros. Esa estructura de organización social interna subsiste hasta nuestros días en la región y coadyuvó en las tareas de conversión y adoctrinación religiosa, así como en la formación de nuevos patrones culturales<sup>15</sup>.

Esto forma parte de su misión y visión pues la orden es una caballería ligera, “atenta a las encrucijadas de la historia para responder a las necesidades según tiempos, lugares y personas. San Ignacio sintetizó esta misión en su lema ‘A la Mayor Gloria de Dios’”<sup>16</sup>.

En cuanto a los franciscanos, es menester señalar que ellos iniciaron la evangelización en el norte de la Nueva España, con el propósito de lograr centros de población estables y enseñar una nueva civilización, que implicaba una forma de organización social relacionada con las prácticas de Occidente.

Parte de las posibilidades de desarrollo de las misiones franciscanas tuvieron relación con los grandes espacios encontrados, dado que aprovecharon los materiales de la región como el adobe, la piedra y a veces la madera.

Parte de las misiones que fundaron los franciscanos fueron las de la frontera con El Paso, en Texas, en la que participó fray García de San Francisco en 1659. Ellos se encargaron de una labor misional de gran envergadura en Nuevo México como fue el caso de la Misión de Nuestra señora de Guadalupe de los Mansos de Paso del Norte, que fue la primera del lugar y aún está presente.<sup>17</sup>

Es el siglo XVIII el más representativo en esta labor misional franciscana, pues han logrado penetrar el norte de México y América del Sur, gracias a los Colegios de Propaganda Fide

---

<sup>15</sup> Esperanza Penagos Belman, *op. cit.*, 164.

<sup>16</sup> Pastoral Universitaria, “Misión y visión de la compañía de Jesús”, Ibero Torreón, en <http://www.lag.uia.mx/publico/misionJesuita.php>, consulta en septiembre de 2019.

<sup>17</sup> Carlos Coria, “Bajo la guía de los franciscanos; del Paso del Norte a Ciudad Juárez”, *Excélsior*, 17 de febrero, 2018, en <https://www.excelsior.com.mx/nacional/2016/02/17/1075687> Consulta en septiembre de 2019.

que tuvo como fin establecer “un cronista para cada lugar y expedición”,<sup>18</sup> como California, Nuevo León o Coahuila. En esta evangelización destacaron los “conventos de Propaganda Fide de Santa Cruz en Querétaro, de Guadalupe en Zacatecas, de San Fernando en México, y de San José de Gracia en Orizaba”,<sup>19</sup> donde sobresalieron franciscanos como José Díez, Isidro Félix de Espinosa y Pablo de la Purísima Concepción Beaumont.

Igualmente, autores como Juan Fernando Cárdenas Guillén destacan que mucho tuvo que ver la expansión franciscana por los grandes yacimientos mineros en el norte del país y, por ende, lograr un cerco evangelizador por parte de los franciscanos. Como era lógico se desarrolló un sistema defensivo sustentado en los presidios, que permitieron la vigilancia de caminos y la defensa contra los indios rebeldes.<sup>20</sup>

Parte de la aportación de estas misiones, también fueron los procesos constructivos, pues al principio ellos vivieron en chozas, pero poco a poco evidenciaron sus conocimientos arquitectónicos en sus conventos y templos, por ejemplo.

Para el siglo XVIII la evangelización dejó de ser exclusividad de las órdenes, pues Felipe II inició su proceso de secularización de parroquias y obispados, por ello se centralizó el poder. En este proceso destacan los franciscanos como una orden que conservó su patrimonio hasta el siglo XIX (1821), que nos muestra su capacidad de organización y política<sup>21</sup>. De ahí la importancia de conocer parte de esta actividad a partir de las misiones que de franciscanos y jesuitas se conservan.

En este trabajo presentamos dos ejemplos característicos de la labor misional que todavía en parte subsisten gracias al apoyo de los frailes, las personas interesadas, organizaciones civiles y privadas, así como los gobiernos federal, estatal y local: la Misión de San José y la Misión de Nuestra Señora de Guadalupe, en Ciudad Juárez, Chihuahua.

---

<sup>18</sup> Claudia Macías Rodríguez, *Las misiones franciscanas del siglo XVIII: presencia en la cultura colonial mexicana*, Universidad Nacional de Seúl, Sincronía Winter 2008, en <http://sincronia.cucsh.udg.mx/maciaswinter08.htm> Consulta en septiembre de 2019.

<sup>19</sup> *Id.*

<sup>20</sup> Juan Fernando Cárdenas Guillén, *Arquitectura franciscana en la Gran chichimeca del periodo virreinal*, en <http://web.uaemex.mx/iesu/PNovohispano/Encuentros/1999%20XII%20EPN/MESAS/Mesa%209/Arquitectura%20franciscana%20Chichimeca.pdf> Consulta en septiembre de 2019.

<sup>21</sup> *Id.*

## **Panorama actual**

En nuestro siglo, existen noticias de la participación de instituciones públicas, privadas y sociales en el rescate de misiones que existen en el estado de Chihuahua, al norte de México. Estas acciones de investigación, restauración y protección de inmuebles religiosos son realizadas por estas instancias.

El Centro INAH Chihuahua ha impulsado un proyecto denominado “Una misión para Chihuahua: sus misiones coloniales”, en los que incluye edificaciones mayoritariamente fundadas por jesuitas. En el estado se contabilizan –según sea la fuente- entre 180<sup>22</sup> y 168<sup>23</sup> edificios misionales.

Por otra parte, en 1997, la misma institución gubernamental promovió el proyecto “Diagnóstico de las Misiones Jesuitas en la Sierra Tarahumara”. Durante cuatro años se logró la catalogación de 101 bienes inmuebles así como de bienes muebles que en ellos se encontraban.<sup>24</sup> Y en el 2001, el Centro, el gobierno del estado y la asociación civil Misiones Coloniales realizaron un convenio con el fin de investigar, catalogar, restaurar y proteger los inmuebles.<sup>25</sup>

Tres años después, en 2004, el INAH supervisó y coordinó el programa “Una misión para Chihuahua: rescate de misiones coloniales” en el que se incluyeron las acciones antes citadas con el apoyo del gobierno estatal así como de contribuciones del sector privado.<sup>26</sup>

Para el 2001 del convenio realizado por el Centro INAH Chihuahua, surge el proyecto “Una misión para Chihuahua: 50 misiones, de cuyos objetivos destacamos: el diagnóstico, la elaboración de proyectos de conservación, la restauración y la impartición de talleres técnicos y culturales para las comunidades.<sup>27</sup> De las misiones incluidas en este proyecto, en su mayoría, fueron fundadas por los jesuitas.

---

<sup>22</sup> Instituto Nacional de Antropología, *Una misión para Chihuahua*, en <https://www.inah.gob.mx/boletines/1370-una-mision-para-chihuahua> Consulta Chihuahua en septiembre de 2019.

<sup>23</sup> Centro INAH Chihuahua, *Una misión para Chihuahua: sus misiones coloniales*, en <https://inahchihuahua.wordpress.com/una-mision-para-chihuahua-sus-misiones-coloniales/> Consulta en septiembre de 2019.

<sup>24</sup> *Id.*

<sup>25</sup> *Id.*

<sup>26</sup> Instituto Nacional de Antropología, *Una misión para Chihuahua*, en <https://www.inah.gob.mx/boletines/1370-una-mision-para-chihuahua> Consulta en septiembre de 2019.

<sup>27</sup> Centro INAH Chihuahua, *Una misión para Chihuahua: sus misiones coloniales*, en <https://inahchihuahua.wordpress.com/una-mision-para-chihuahua-sus-misiones-coloniales/> Consulta en septiembre de 2019.



Cinco años después, resultado del convenio del Centro INAH y Misiones Coloniales, A. C. se elabora el proyecto “Rescatando historia”, con el salvamento de inmuebles en mal estado y cuya finalidad tuvo además la incorporación de la historia a la vida cotidiana de los pobladores de los lugares vecinos, con el fin de lograr su participación en acciones de conservación, protección y reutilización del patrimonio. De este grupo se señala a 10 misiones, conventos y templos<sup>28</sup>, lamentablemente, se indica que la búsqueda de financiamiento no tuvo la respuesta esperada y es hasta comienzos del 2011 cuando se logra la inclusión de algunas de estas misiones, hasta llegar a un total de 50, en una relación enviada a la organización internacional *World Monuments Found*, lista que incluyó “los 100 sitios más amenazados del mundo”<sup>29</sup>.

En ella, están las 50 misiones seleccionadas del Estado de Chihuahua y de ellas, tres de adscripción franciscanas como es el caso de San Felipe y Santiago (presidio) y de San Juan de Dios, ambas en el municipio de Janos, así como San Francisco del municipio de San Francisco de Conchos (o San Francisco de los Conchos)<sup>30</sup>. El propósito de ser enviadas a este organismo internacional fue la búsqueda de fuentes de financiamiento.

Como hemos visto, el trabajo de rescate patrimonial no es el resultado solo de la labor institucional sino de la participación de particulares y asociaciones civiles como es el caso de Misiones Coloniales cuyos objetivos son la investigación, conservación, restauración, desarrollo y difusión de inmuebles patrimoniales, así como la promoción del conocimiento histórico y recuperación del mismo y la participación de las comunidades en la preservación y cuidado de los bienes tangibles e intangibles en su localidad<sup>31</sup>.

Creemos que ellos, en estas acciones de rescate patrimonial, han hecho un trabajo de vinculación exitoso con las instancias gubernamentales y de las comunidades; así como, en la restauración de inmuebles.

En la publicación *Una misión para Chihuahua: sus misiones coloniales*, de las cincuenta misiones antes mencionadas, para el 2011, el proceso de restauración de ellas, sólo en

---

<sup>28</sup> *Id.*

<sup>29</sup> *Id.*

<sup>30</sup> Zacarías Márquez, *Misiones de Chihuahua. Siglos XVII y XVIII*, México, Consejo Nacional para la Cultura y las Artes/SEP, 2004, p. 4, en [http://portal.uach.mx/extension\\_y\\_difusion/2012/07/31/misiones\\_de\\_chihuahua\\_siglos\\_xvii\\_y\\_xviii.pdf](http://portal.uach.mx/extension_y_difusion/2012/07/31/misiones_de_chihuahua_siglos_xvii_y_xviii.pdf) Consulta en septiembre de 2019.

<sup>31</sup> Misiones Coloniales, A. C., “Como trabajamos”, en <http://misionescoloniales.org/como-trabajamos/#1515525824066-b969a258-61d3> Consulta en septiembre de 2019.

quince de ellas se había finalizado el trabajo mientras que las demás se encontraban en proceso<sup>32</sup>.

En el catálogo digital de la asociación civil Misiones Coloniales se menciona tanto a misiones jesuitas como franciscanas; además, Reales de minas y capillas de Presidios como Nuestra Señora del Pilar y San José del Paso del Norte, San Carlos Borromeo (Aldama), San Felipe y Santiago (Janos) y San Fernando de las Amarillas (Villa Ahumada), entre otras. La capilla de San Carlos Borromeo de la Quinta Carolina en la ciudad de Chihuahua y, finalmente templos diocesanos<sup>33</sup>.

Para el presente artículo, presentamos parte de lo que hasta el momento, hemos encontrado y registrado en diferentes archivos documentales y fotográficos, así como de visitas de campo. De tal manera que incluimos el análisis de dos inmuebles ubicados en Ciudad Juárez, localidad fronteriza con El Paso, Texas. Misiones que ya han sido registradas y restauradas tanto por el INAH –federal y estatal- como el sector privado y social.

Nos referimos a San José y Nuestra Señora de Guadalupe, ambos considerados como capillas de presidios, edificaciones que para Misiones Coloniales fueron construidas “para el control y combate de la resistencia india, permitiéndola colonización de los territorios de la Nueva España”.<sup>34</sup> Actualmente San José está en obra, en proceso de restauración y Nuestra Señora de Guadalupe,<sup>35</sup> la cual está en buen estado tanto de conservación como de mantenimiento.

El por qué de nuestra decisión, es porque ambas tienen características que nos ofrecen coincidencia con nuestros objetivos de investigación. Es decir, ambas son muy antiguas; tienen o tuvieron cementerios en sus predios originales, son de origen franciscano y comparten la sencillez en sus portadas; las dos están en la misma localidad y aunque su arquitectura es diferente en cuanto a tamaño y proporción, comparten materiales similares ya que sus muros son de adobe y sus techumbres de madera, con un trabajo denominado

---

<sup>32</sup> Centro INAH Chihuahua, *Una misión para Chihuahua: sus misiones coloniales*, en <https://inahchihuahua.wordpress.com/una-mision-para-chihuahua-sus-misiones-coloniales/> Consulta en septiembre de 2019.

<sup>33</sup> Misiones Coloniales, A. C., “Catálogo”, en <http://misionescoloniales.org/catalogo/> Consulta en septiembre de 2019.

<sup>34</sup> Misiones Coloniales, A. C., “Presidios”, en <http://misionescoloniales.org/catalogo/presidios/> Consulta en septiembre de 2019.

<sup>35</sup> Visita de campo realizada en septiembre de 2019.

carpintería de armar, en la que Nuestra Señora de Guadalupe ofrece una mayor riqueza en su labrado y ornamentación.

Las dos misiones nos brindan un panorama de los bienes patrimoniales que se han negado a fenecer y lo que se nos hizo notable es que para la comunidad de Juárez, las dos son conocidas localmente y tienen un carácter turístico.

Nuestra Señora de Guadalupe, colindante con la Catedral, su ubicación en el Centro Histórico le otorga ésta posibilidad de promoción turística; en el caso de San José, la gente de su contorno la conoce gracias a la acción de su párroco y de su antiguo origen, aunque en estos momentos se encuentra en obra.

### **Misión de San José**

Localizada en la fronteriza Ciudad Juárez, es conocida actualmente como capilla de San José y está ubicada en el Antiguo camino a San José, entre las calles Francisco Márquez y Reforma,<sup>36</sup> en la colonia Reforma.

Con relación a su fundación, existen datos muy distintos, de tal manera que en algunas fuentes se menciona que la construcción se debe a fray Alonso García en 1662 siendo terminada seis años después, con la colaboración de fray Benito de la Natividad y con mano de obra indígena.<sup>37</sup> Se dice además que el lugar era una loma en el que estaban sepultados los familiares y ancestros de los indios llamados “mansos y Jumanos”.<sup>38</sup> Sin embargo, en el terreno actual no se aprecia la loma sino más bien la misión se desplanta en alto con respecto al cementerio, pero más baja que el nivel de la calle.

En otra fuente se menciona la fecha de 1682 como de su fundación y se ubica al inmueble en el Camino Real al Paso del Norte (actual El Paso, Texas).<sup>39</sup> En cuanto a su edificación se mencionan dos versiones: la primera, como un templo construido entre 1785 y 1786 por

---

<sup>36</sup> También se menciona su ubicación en Francisco Márquez y Camino Viejo a San José, en la citada colonia Reforma.

<sup>37</sup> “Antecedentes Históricos”, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Jorge Enciso, Legajo I, Años: 2008-, CNMH-AHJ7EA4./08, 2008- hoja 16 y en Eumir Gibrán Rivas, Escuela Abraham González, texto anexo al oficio de la Arq. Ana María Lara Gutiérrez, Directora de Licencias e Inspecciones del INAH para la Antropóloga Elsa Rodríguez García, Directora del Centro INAH Chihuahua, fechado el 31 de julio de 2009, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Jorge Enciso, Legajo I, Años: 2008-, CNMH-AHJ7EA4./08, 2008- 16 hoja.

<sup>38</sup> Eumir Gibrán Rivas, *op. cit.*

<sup>39</sup> Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Jorge Enciso, Legajo I, Años: 2008-, CNMH-AHJ7EA4./08, 2008- 16 hoja.

frailes de la orden franciscana y órdenes del marqués de José de Gálvez.<sup>40</sup> La segunda, como vestigio del Real Presidio de Nuestra Señora del Pilar y San José fundada por el gobernador de Nuevo México, Domingo Gironza Petriz y Curzate<sup>41</sup> bajo la administración de la corona española.

Se considera que originalmente, la edificación fue diseñada para ser un puesto de vigía para detectar las invasiones del norte. Su ubicación, muy distante del centro histórico de la población, fue conocida como “El Pueblito” y se dice que el inmueble fue abandonado por casi un siglo.<sup>42</sup>

En la actualidad, en el marco legal del inmueble, se menciona que es del siglo XVIII y está inscrito en el listado de Decreto de Zonas y Monumentos del INAH, así como en el Catálogo de Monumentos Históricos Inmueble de la Coordinación Nacional de Monumentos Históricos con número de ficha 083070010004.<sup>43</sup> El régimen de propiedad es federal, su régimen jurídico es comodato, advocación San José y está inscrita en la diócesis de Ciudad Juárez. Hoy se le conoce como capilla de barrio.<sup>44</sup>

---

<sup>40</sup> “Antecedentes Históricos”, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Jorge Enciso, Legajo I, Años: 2008-, CNMH-AHJ7EA4./08, 2008- 16 hoja y también se cita la fecha de 1682 en <https://www.turimexico.com/estados-de-la-republica-mexicana/chihuahua-mexico/mision-de-san-jose-chihuahua/> Consulta en septiembre de 2019. José Galvez dirigió una expedición militar con el fin de restablecer el orden provocado por la expulsión de los jesuitas, realizando numerosas detenciones y juicios. Además llevó a cabo una campaña en contra de los indios de la frontera norte del virreinato con el fin de garantizar la aplicación de las reformas que impulsaba el virrey. Se menciona que entre 1769 y 1782 impulsó la fundación de misiones franciscanas en la Alta California, véase en [https://es.wikipedia.org/wiki/Jos%C3%A9\\_de\\_G%C3%A1lvez\\_y\\_Gallardo](https://es.wikipedia.org/wiki/Jos%C3%A9_de_G%C3%A1lvez_y_Gallardo) Consulta en septiembre de 2019.

<sup>41</sup> En <https://www.turimexico.com/estados-de-la-republica-mexicana/chihuahua-mexico/mision-de-san-jose-chihuahua/> Consulta en septiembre de 2019. Al gobernador Domingo Gironza Petriz y Curzate se le menciona como gobernador de Nuevo México de 1683 a 1686 y nuevamente de 1689 a 1691, en [https://en.wikipedia.org/wiki/Domingo\\_Gironza\\_Petriz\\_de\\_Cruzate](https://en.wikipedia.org/wiki/Domingo_Gironza_Petriz_de_Cruzate) Consulta en septiembre de 2019 y en <http://www.nmcp.state.nm.us/archives/governors.htm> Consulta en septiembre de 2019.

<sup>42</sup> “Antecedentes Históricos”, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Jorge Enciso, Legajo I, Años: 2008-, CNMH-AHJ7EA4./08, 2008- 16 hoja.

<sup>43</sup> “Marco legal”, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Jorge Enciso, Legajo I, Años: 2008-, CNMH-AHJ7EA4./08, 2008- 16 hoja.

<sup>44</sup> “Descripción arquitectónica”, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Jorge Enciso, Legajo I, Años: 2008-, CNMH-AHJ7EA4./08, 2008- 16 hoja.

### **Acciones para su salvaguarda**

De manera particular y con respecto a la misión de San José, 2009, existe la solicitud del Ayuntamiento de Ciudad Juárez para el arq. Agustín Salgado Aguilar, entonces encargado de la Coordinación de Monumentos Históricos del INAH, en la que se le solicitó opinión y autorización para llevar a cabo el proyecto de restauración de la Capilla de San José, antigua misión de San José, de origen franciscano. En el documento se menciona las características del inmueble, así como el estado de la construcción, dañada por las inundaciones provocadas por el huracán *Dolly* un año antes.

Es entonces cuando la Coordinación Nacional de Monumentos Históricos autoriza el proyecto titulado “Restauración de la Capilla de San José” con el fin de que el Centro INAH Chihuahua lleve a cabo la supervisión de la obra y la autorización del proyecto realizado por el Ayuntamiento de Juárez.<sup>45</sup>

### **Momentos actuales**

Desde hace más de diez años la misión ha sufrido acontecimientos que han afectado su estabilidad y perdurabilidad. En el 2012 y gracias a gestiones realizadas por el párroco del sitio se hacen reparaciones en cuanto a su edificación y mobiliario. Un año después y debido a las inundaciones que tradicionalmente afectan a la población juarense, nuevamente la misión se encontraba en difíciles condiciones. En el 2017, el párroco menciona que el lugar se ha vuelto muy turístico porque después de los servicios, él invita a los asistentes a recorrerlo.<sup>46</sup> En el 2019, la misión está en plena reconstrucción.

### **Descripción**

La misión está localizada en Francisco Márquez casi esquina con Camino Viejo a San José, su orientación es este-oeste, con el acceso principal hacia el oriente. El predio, de formato rectangular, tiene una pendiente mínima hacia la calle. Es un conjunto de varias edificaciones: la misión, sacristía, áreas de servicio y una pequeña edificación a la entrada

---

<sup>45</sup> Oficio # 401-22-D1436 de la Arq. Ana María Lara Gutiérrez, Directora de Licencias e Inspecciones del INAH para la Antropóloga Elsa Rodríguez García, Directora del Centro INAH Chihuahua, fechado el 31 de julio de 2009, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Jorge Enciso, Legajo I, Años: 2008-, CNMH-AHJ7EA4./08, 2008- 16 hoja.

<sup>46</sup> Gustavo Cortez, “Misión de San José: un tesoro de Juárez”, en <https://netnoticias.mx/2017-02-21-177671e5/mision-de-san-jose-un-tesoro-de-juarez/> Consulta en septiembre de 2019.

del predio. Casi inmediato a la calle se encuentra la misión acompañada de la sacristía y áreas de servicio. En la parte posterior, se encuentra el antiguo cementerio y un pozo de absorción.

La portada de la misión está coronada por una espadaña doble y su acceso principal es un con puertas provisionales, en sus muros laterales se incluyen accesos al recinto y ventanería. Por estar en obra, su acabado no muestra el terminado final.

Con relación a sus interiores, su techumbre es un alfarje de dos órdenes.<sup>47</sup> El cementerio que se encuentra en la parte posterior del predio está rematado por un pozo de absorción que tiene la finalidad de evitar posibles inundaciones y posteriores afectaciones al cementerio y al inmueble.<sup>48</sup> La capilla es una sola nave con crujías y presbiterio al fondo, con esquema arquitectónico original,<sup>49</sup> de formato cuadrangular mientras que la sacristía e inmuebles que la acompañan son más bien rectangulares.



**Figura 2.** Estado actual de la fachada principal. Obra en proceso.<sup>50</sup>

<sup>47</sup> Inés Ortiz Bobadilla, *Arquitectura mudéjar en México*. Elementos estructurales y compositivos aplicados en la época virreinal, México, UAM Xochimilco, 2013, p. 44.

<sup>48</sup> Gustavo Cortez, “Misión de San José...”, *op. cit.*

<sup>49</sup> “Descripción arquitectónica”, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Jorge Enciso, Legajo I, Años: 2008-, CNMH-AHJ7EA4./08, 2008- hoja 16.

<sup>50</sup> Levantamiento fotográfico y de campo, septiembre de 2019. Fuente: Irene Pérez Rentería, 2019.



**Figuras 3 y 4.** Fachada lateral y posterior. Obra en proceso.<sup>51</sup>

---

<sup>51</sup> *Id.*



**Figura 5.** Estado actual de las fachadas posterior y lateral de la capilla. Actual obra en proceso. <sup>52</sup>

### **Techumbre**

La carpintería fue una práctica común en las cubiertas y entrepisos de las naves y galerías de los templos, capillas y conventos de las órdenes mendicantes y construcciones civiles de los siglos XVI y XVII en la Nueva España. Se utilizó como armaduras y entablados, recubrimientos de muros y muebles. A esta carpintería se le llama carpintería de armar, con sus dos divisiones: carpintería de lo blanco y de lo prieto. A los maestros que realizaban las cubiertas se le llamaban maestros de lo blanco y generalmente eran españoles y criollos que se apoyaban en la mano de obra indígena para la construcción de las cubiertas o entrepisos.<sup>53</sup>

Manuel Toussaint refiere a finales del siglo XVI, el uso frecuente de la madera para armaduras, alfarjes, forjados y artesonados en inmuebles religiosos y civiles y destaca su escasez en el inventario del siglo XX, probablemente por la falta de materia prima, de

---

<sup>52</sup> Levantamiento fotográfico y de campo, septiembre de 2019. Fuente: Irene Pérez Rentería, 2019.

<sup>53</sup> Irene Aurora Pérez Rentería, *Los artesonados de San Juan Bautista en Coyoacán*, México, IIE, FFyL, UNAM, tesis de especialidad en Historia del Arte, enero de 2011, pp. 285-289.



mantenimiento y de conservación, siendo sustituida por mampostería durante los siglos XVIII Y XIX.<sup>54</sup>

En el caso de la capilla de San José, se trata de un alfarje de dos órdenes de vigas,<sup>55</sup> o también llamado forjado de piso de vigas con tabletas, cuyas trabes transversales están apoyadas en muros de adobe y soportadas, de manera longitudinal (carrera),<sup>56</sup> con postes cuadrangulares (pies derechos) y zapatas en las que se apoya la carrera.<sup>57</sup> Tanto el poste, como las vigas y las zapatas, a diferencia de otras misiones norteñas,<sup>58</sup> no ofrecen ningún labrado ni pintura. Su estado actual es bueno y su rehabilitación está en manos de un maestro carpintero.<sup>59</sup>

Para Enrique Nuere, investigador de la carpintería de armar, “la madera ha sido la gran olvidada del siglo XX.”<sup>60</sup>

---

<sup>54</sup> Manuel Toussaint, *Arte mudéjar en América*, México, UNAM, 1948, p. 39 citado en Irene Aurora Pérez Rentería, , *Los artesonados de San Juan Bautista en Coyoacán*, México, IIE, FFyL, UNAM, tesis de especialidad en Historia del Arte, enero de 2011, p. 287.

<sup>55</sup> Clara Bargellini, “El entablado jesuita de Santa María de las Cuevas: sobrevivencia y desarrollo de una tradición”, *Anales del Instituto de Investigaciones Estéticas*, Volumen XXIX, número 91, México, otoño 2007, pp. 17 y 18, en <http://www.analesiie.unam.mx/index.php/analesiie/article/view/2248/2206> Consulta en agosto de 2010. Inés Ortiz Bobadilla, *Arquitectura mudéjar en México*. Elementos estructurales y compositivos aplicados en la época virreinal, México, UAM Xochimilco, 2013, p. 44.

<sup>56</sup><http://informesdelaconstruccion.revistas.csic.es/index.php/informesdelaconstruccion/article/viewFile/3589/4044/5280> Consulta en 2019.

<sup>57</sup> *Id.*

<sup>58</sup> Tal es el caso de la iglesia de la misión jesuita de Nombre de Jesús, en la localidad de Carichí, Chihuahua, Clara Bargellini, “El entablado jesuita...”, *op. cit.*, p. 17, en <http://www.analesiie.unam.mx/index.php/analesiie/article/view/2248/2206> Consulta en septiembre de 2019.

<sup>59</sup> Agradecemos al maestro Ramírez, encargado de la obra, por permitirnos el acceso y acompañarnos en el recorrido en el sitio que realizamos en septiembre de 2019.

<sup>60</sup> <http://enrique.nuere.es/blog/> Consulta en septiembre de 2019.



**Figuras 6. 7 y 8.** Estado actual del interior de la capilla, postes de madera y pies derechos soportando el forjado de un solo orden. Actual obra en proceso<sup>61</sup>.

---

<sup>61</sup> Levantamiento fotográfico y de campo, septiembre de 2019. Fuente: Irene Pérez Rentería, 2019.

## El cementerio

En publicaciones se menciona como de origen indígena, y otras fuentes lo designan de origen particular. Se le considera como el más antiguo de la ciudad, ocupado hacia 1850.<sup>62</sup>

En la actualidad se encuentran 28 tumbas cuyo sembrado original parecería ser una retícula, tal y como se apreció en la visita de campo realizada en septiembre de este año.

En él existe una miscelánea de estilos y de materiales; generalmente son lápidas presididas por un elemento vertical de granito o de cantera con el epitafio labrado. Las hay también de una sola losa y en algunos de los casos con emblemas o flores de azahar, también cercadas por herrería. El estado del cementerio es un poco caótico por las obras que se realizan pero existe respeto y buen cuidado hacia las piezas.

En él, se encuentran tumbas de los siglos XIX y XX:

El carácter de este cementerio al parecer fue particular, ya que son pocas las tumbas que se encuentran aquí y solo las de las familias más reconocidas de la Villa del Paso del Norte, entre ellas de la familia Samaniego y Ochoa. Cuenta con tumbas con expresión estilística semejantes al del Santuario de Guadalupe en Chihuahua.<sup>63</sup>



**Figura 9.** Estado actual del cementerio, con materiales de obra y al fondo, construcciones aledañas a él.<sup>64</sup>

<sup>62</sup> Gustavo Cortez, "Misión de San José...", *op. cit.*

<sup>63</sup> Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Jorge Enciso, Legajo I, Años: 2008-, CNMH-AHJ7EA4./08, 2008- 16 hoja.

<sup>64</sup> Levantamiento fotográfico y de campo, septiembre de 2019. Fuente: Irene Pérez Rentería, 2019.



Figuras 10 y 11. Algunos de los monumentos en el cementerio.<sup>65</sup>



Figuras 12 y 13. Monumento de principio del siglo XX y del siglo XIX.<sup>66</sup>

<sup>65</sup> Levantamiento fotográfico y de campo, septiembre de 2019. Fuente: Irene Pérez Rentería, 2019.

<sup>66</sup> *Id.*

## La misión de Nuestra Señora de Guadalupe

Localizada en el Centro Histórico de Ciudad Juárez y colindante con la actual Catedral de la población, Nuestra Señora de Guadalupe fue construida por la orden franciscana de 1662 (primera piedra) a 1668 (inauguración).<sup>67</sup> También se menciona la fecha de 1659 en la que “Fray García de San Francisco de Zúñiga recibió una comisión de indios que le solicita la fundación de una misión ‘Para hacerse cristianos’”.<sup>68</sup> A fines de ese año, el fraile “acompañado de fray Juan de Salazar y 10 indios cristianos... construyen un oratorio provisional con ramas y lodo, además de un convento con techo de paja”.<sup>69</sup> Se dice que el día en que se inauguró fueron bautizados 100 indios.<sup>70</sup>

En la fachada de la actual capilla existe una placa conmemorativa en la que dice:

Aquí fue la primera capilla hecha de “barro y enramada” -1659-.  
Este es el templo construido por fray García de San Francisco 1662-1668.  
III Centenario de la Ciudad 1659-1959.  
H. Ayuntamiento 1959-1962

En 1798, la misión dejó de ser franciscana y pasó a ser parte del obispado de Durango.<sup>71</sup> En 1828, se construyó una torre y un campanario y para 1891, la capilla pasó a formar parte de la diócesis de Chihuahua.<sup>72</sup> Cinco años después, la misión es responsabilidad de los jesuitas de El Paso y en 1897, se remodeló la fachada y la torre.<sup>73</sup>

De 1914 a 1916, se viven escenas de la Revolución mexicana al interior de la misión y en 1957, el nuevo templo parroquial de Guadalupe, junto a la antigua misión, se convierte en catedral. Seis años después, la misión es restaurada siguiendo el modelo de la iglesia primitiva.<sup>74</sup>

---

<sup>67</sup> Oficio del Arq. Felipe Lacouture al arq. Luis Ortiz Macedo, INAH, Dpto. de Monumentos Coloniales, 1º de marzo de 1967, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Geográfico Jorge Enciso, Legajo: I, Años: 1957-, CNMH-AHJ/EA 1./08 1957 y <http://www.diocesisdecidadjuarez.org/historia/parroquias/mision/> Consulta en septiembre de 2019.

<sup>68</sup> <http://www.diocesisdecidadjuarez.org...>, *op. cit.*

<sup>69</sup> *Id.*

<sup>70</sup> *Id.*

<sup>71</sup> *Id.*

<sup>72</sup> *Id.*

<sup>73</sup> *Id.*

<sup>74</sup> *Id.*



**Figura 14.** La misión de Nuestra Señora de Guadalupe, en 1905.<sup>75</sup>

En 1967, el arq. Lacouture dirige una solicitud al Departamento de Monumentos Coloniales del INAH con relación a una petición de asesoramiento y orientación a su cargo para la restauración de la iglesia de Nuestra Señora de Guadalupe mencionando la necesidad urgente de consolidar la edificación para evitar derrumbes.<sup>76</sup> El proyecto de restauración, ya dictaminado por el Departamento de Monumentos Coloniales del INAH es autorizado, al año siguiente, por la Secretaría de Patrimonio Nacional.<sup>77</sup>

---

<sup>75</sup> Imagen tomada de la exposición presentada actualmente en el atrio de la capilla y de la catedral de Ciudad de Juárez, titulada “350 años. Misión de Guadalupe. Testigo de nuestro tiempo”, Comité Pro celebración de los 350 años de la Misión de Guadalupe, septiembre de 2019.

<sup>76</sup> Oficio del Arq. Felipe Lacouture al arq. Luis Ortiz Macedo, INAH, Dpto. de Monumentos Coloniales, 1º de marzo de 1967, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Geográfico Jorge Enciso, Legajo: I, Años: 1957-, CNMH-AHJ/EA 1./08 1957.

<sup>77</sup> Oficio del Director General de Bienes Inmuebles, Secretaría del Patrimonio Alberto Leduv para el arq. Felipe Lacouture, 8 de abril de 1968, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Geográfico Jorge Enciso, Legajo: I, Años: 1957-, CNMH-AHJ/EA 1./08 1957.

En el oficio de 1967, se mencionan las construcciones adosadas a la misión y la transformación en el siglo XIX de la portada de la iglesia: “una fachada de baja calidad”, para lo que se pretende devolver a su carácter original.<sup>78</sup>

Del mismo año y en un comunicado del jefe del Departamento de Monumentos Coloniales del INAH al Director General de Bienes Inmuebles de la Secretaría del Patrimonio Nacional se destaca en su dictamen que hay que delimitar el espacio atrial tanto de la misión como el de la catedral; la “reconstrucción de la fachada y campanario”<sup>79</sup> y el reforzamiento de la estructura tanto de la iglesia y del campanario; además de la limpieza y adoración de su retablo barroco.<sup>80</sup>

La obra se realizó de 1968 a 1971 y fue dirigida por Felipe Lacouture y Alberto Rosas.<sup>81</sup> Se menciona a la participación de diferentes sectores en esta obra; tal fue el caso del INAH, de Patrimonio Nacional, del arq. Lacouture y de los feligreses, de quienes se dice “han aportado totalmente lo que hasta ahora se ha pagado”<sup>82</sup>.

En 1975, el mismo arquitecto designa a la misión como “el monumento de mayor relevancia histórico-arquitectónico en toda la zona fronteriza del norte, de Chihuahua y Nuevo México” y la indica como “la única superviviente de la arquitectura neomexicana del siglo XVII”, en el mismo texto el autor menciona el sitio, en donde se ubicó al templo y su convento.<sup>83</sup>

A la fecha, 2019, no hemos encontrado rastros del convento ni del cementerio como deberían de ser originalmente; sea en la revisión de documentos y de fotografías; aunque consideramos si deberían de haber existido de acuerdo al partido arquitectónico que tradicionalmente seguía la orden franciscana en sus edificaciones.

---

<sup>78</sup> Oficio del Arq. Felipe Lacouture al arq. Luis Ortiz Macedo, INAH, Dpto. de Monumentos Coloniales, 1º. de marzo de 1967, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Geográfico Jorge Enciso, Legajo: I, Años: 1957-, CNMH-AHJ/EA 1./08 1957.

<sup>79</sup> Oficio del Arq. Luis Ortiz Macedo, Jefe del Departamento de Monumentos Coloniales para el Director General de Bienes Inmuebles, Secretaria del Patrimonio, 30 de agosto de 1967, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Geográfico Jorge Enciso, Legajo: I, Años: 1957-, CNMH-AHJ/EA 1./08 1957

<sup>80</sup> *Id.*

<sup>81</sup> <http://www.diocesisdecidadjuarez...>, *op. cit.*

<sup>82</sup> Carta del Pbro. Isidro Payán M. párroco y del sr. Alfredo Montoya, presidente del Consejo Pastoral, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Geográfico Jorge Enciso, Legajo: I, Años: 1957-, CNMH-AHJ/EA 1./08 1957.

<sup>83</sup> “El monumento y su entorno”, Felipe Lacouture, 1975, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Geográfico Jorge Enciso, Legajo: I, Años: 1957-, CNMH-AHJ/EA 1./08 1957.

En casi todas las fotos que hemos revisado se muestran edificaciones justo al lado derecho del templo, sin características conventuales tradicionales. Así lo muestran las fotografías incluidas en la exposición conmemorativa actual en el atrio compartido por ambas iglesias.



**Figura 14.** “Festividades de la Virgen de Guadalupe o la “Feria de Guadalupe”, celebraciones que se realizaron desde el siglo XVII. En 1745, la población indígena se rebeló y la fiesta se canceló.<sup>84</sup>

Por otra parte y con relación al cementerio, en la publicación electrónica de turismo “Misión de Guadalupe, Ciudad Juárez Chihuahua. Primera estructura con una bella edificación construida en la zona fronteriza”, se menciona que “bajo el altar descansan los restos de los primeros pobladores”.<sup>85</sup>

---

<sup>84</sup> Texto e imagen de la exposición presentada actualmente en el atrio de la capilla y de la catedral de Ciudad de Juárez, titulada “350 años. Misión de Guadalupe. Testigo de nuestro tiempo”, Comité Pro celebración de los 350 años de la Misión de Guadalupe, septiembre de 2019.

<sup>85</sup> <https://www.mexicotravelclub.com/mision-de-guadalupe-en-ciudad-juarez-chihuahua> Consulta septiembre de 2019.



Sin embargo, en nuestra visita de campo de septiembre de 2019, sólo encontramos en el pasillo central, a la mitad de la nave, una placa de bronce en la que se lee:

Aquí yacen múltiples restos de varias generaciones de mexicanos, habitantes de esta población en los siglos XVII, XVIII y XIX, removidos de su sitio de inhumación durante los trabajos de restauración de 1968-1971<sup>86</sup>

### Descripción del inmueble

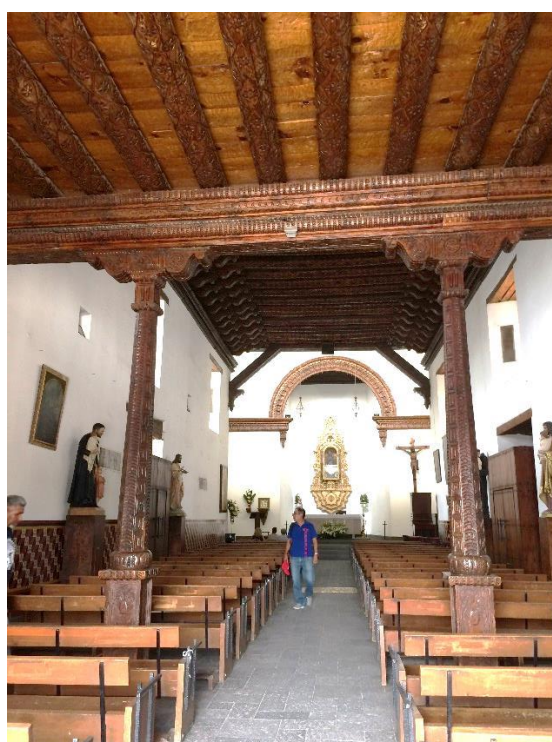
La Misión de Nuestra Señora de Guadalupe tiene orientación este-oeste, con acceso principal al este y presbiterio al oriente. Es un inmueble de un solo nivel, con torre al lado derecho de su fachada principal y servicios en el lado izquierdo del cuerpo del templo.



**Figura 15.** Fachada principal de la misión de Nuestra Señora de Guadalupe, restaurada de 1968-1971.<sup>87</sup>

<sup>86</sup> Placa de bronce en el interior de la capilla. Levantamiento fotográfico y de campo, Irene Pérez Rentería, septiembre 2019.

Su planta es de cruz latina y una cubierta de madera, la cual es un alfarje de dos órdenes de vigas ricamente adornadas. Tiene sacristía integrada al cuerpo de la iglesia con una techumbre más sencilla: un entablado de vigas y tejamanil trabajado a manera de petatillo. El altar principal está dedicado a la Virgen y el presbiterio está enmarcado por un arco exquisitamente labrado. La situación de la misión de Nuestra Señora de Guadalupe muestra un buen estado de conservación y mantenimiento y refleja el trabajo de restauración que se llevó a cabo en los años sesenta y setenta del siglo XX.



**Figuras 16 y 17.** Interior del recinto. Lado derecho anterior a 1968.<sup>88</sup> Imagen izquierda, interior y estado actual de la capilla<sup>89</sup>.

<sup>87</sup> Levantamiento fotográfico y de campo, septiembre de 2019. Fuente: Irene Pérez Rentería, 2019.

<sup>88</sup> Imagen tomada de la exposición presentada actualmente en el atrio de la capilla y de la catedral de Ciudad de Juárez, titulada “350 años. Misión de Guadalupe. Testigo de nuestro tiempo”, Comité Pro celebración de los 350 años de la Misión de Guadalupe, septiembre de 2019.

<sup>89</sup> Levantamiento fotográfico y de campo, septiembre de 2019. Fuente: Irene Pérez Rentería, 2019.

## **Conclusiones**

El trabajo misional que realizaron las órdenes mendicantes fue muy importante en la consolidación de la colonia española en América, ya que desarrollaron un amplio trabajo evangélico, pero también contribuyeron en la educación y en el establecimiento de misiones con su respectiva construcción de templos, conventos y colegios.

Al norte de México, destacó la labor de los jesuitas y franciscanos, cuya expansión evidenció, a su vez, los lugares de interés para los españoles, pues no solo se trataba de enseñar o de convertir al cristianismo a los pobladores indígenas, sino detectar regiones mineras, en las que destaca la Nueva Vizcaya (que incluía el actual estado de Chihuahua) por sus ricos yacimientos de plata.

En esta región pudo desplegarse un trabajo misional que al principio fue de carácter nómada, pero conforme se formaron asentamientos regulares, los misioneros se fueron estableciendo y construyeron sus viviendas y templos para seguir sus actividades de forma permanente.

Sin duda, la participación de la Corona en esta expansión de los misioneros fue determinante, en particular la de los jesuitas y los franciscanos; éstos últimos gracias a sus Colegios de Propaganda Fide evangelizaron a muchos indígenas de Chihuahua, en donde construyeron una serie de misiones en presidios como las de San José y la de Nuestra Señora de Guadalupe, dos inmuebles que actualmente se encuentran en existencia, aunque con las condiciones de deterioro que han sufrido con el paso del tiempo y la preocupación de distintas instituciones gubernamentales, privadas y particulares, que han planteado proyectos para su conservación y restauración como el denominado “Una misión para Chihuahua: sus misiones coloniales”.

En este avance investigativo, presentamos parte de lo que hemos encontrado y registrado en diferentes archivos documentales y fotográficos, así como de visitas de campo. Como mencionamos, se incluye el análisis de dos inmuebles ubicados en Ciudad Juárez, que han tenido la gracia y fortuna de ser registradas y restauradas tanto por el INAH –federal y estatal– como por el sector privado y social.

Las dos misiones de origen franciscano: San José y Nuestra Señora de Guadalupe están considerados como capillas de presidios, edificaciones que sirvieron para contener las rebeliones de los indios rebeldes y para consolidar la Corona en territorio agreste y de difícil acceso, de ahí la importancia de su estudio, pues revelan las formas de organización social del momento y sus formas arquitectónicas.

El presente trabajo tiene como propósito contribuir al registro de estas misiones que todavía están en pie o conservan algunos de sus atributos originales, porque esto nos permite conocer algunos de los procesos arquitectónicos que eran característicos de las órdenes franciscana y jesuitas que se asentaron en el norte del país, así como su contexto de establecimiento y su devenir histórico. En las dos misiones de nuestro interés, deducimos que tuvieron cementerios en sus predios de origen y si bien, los inmuebles son de proporciones y tamaño diferentes, comparten la sencillez en sus portadas; además, materiales de construcción como el adobe en sus muros o la madera en sus techumbres, trabajo denominado carpintería de armar, que muestra distintas técnicas en su viguería, particularmente la de Nuestra Señora de Guadalupe ofrece una mayor riqueza en su labrado y ornamentación.

En el caso de la Misión de San José, ésta forma parte de la lista de Decreto de Zonas y Monumentos del INAH, así como del Catálogo de Monumentos Históricos Inmueble de la Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, lo que ha permitido considerarlo para proyectos de restauración por parte del INAH y del Centro INAH Chihuahua. Sin embargo, hoy día se encuentra en plena construcción debido a problemas de estabilidad, que han requerido una intervención mayor para que perdure. Llama la atención su alfarje de dos órdenes de vigas, porque es un ejemplo de las técnicas de forjado de vigas con tabletas, que actualmente está en rehabilitación.

En el caso del cementerio, posiblemente de origen indígena, es uno de los más antiguos, y llama la atención que aún siga abierto al público y se encuentra ocupado por 28 tumbas, con distintos estilos y ornamentación, dejando registro de la existencia del mismo, que por su carácter histórico constituye un atractivo turístico de la región, lo que permitiría una revaloración patrimonial nacional e internacional.

La Misión de Nuestra Señora de Guadalupe originalmente pudo ser un puesto de vigía para estar al pendiente de las posibles invasiones de distintas procedencias; en el transcurso de los años se han continuado diversas actividades religiosas y sociales que lo han mantenido vigente. Por su importancia y gracias a una serie de peticiones se logró ponerlo en salvaguarda, de ello destaca el proyecto impulsado por el arquitecto Felipe Lacouture, quien lo consideró un monumento de gran relevancia histórico-arquitectónica en la zona fronteriza del norte, única arquitectura sobreviviente del siglo XVII, lo que da certeza de su valor patrimonial y de su posible importancia turística y cultural para el conocimiento de la historia de esta región de México y motivar, aún más, la participación de la ciudadanía en esta tarea.

De hecho, se conservó la misión, junto al nuevo templo parroquial de Guadalupe, actualmente catedral, y posteriormente fue restaurada, siguiendo el modelo de la iglesia primitiva; parte de los trabajos que se han realizado tienen que ver con el reforzamiento de estructura, reconstrucciones y limpiezas, lo que ha favorecido su conservación y mantenimiento.

La planta es de cruz latina; su cubierta de madera muestra una técnica de alfarje de dos órdenes de vigas que difiere por su riqueza ornamental –de la nave central- de la de San José, por lo que estamos ante dos formas de trabajar la carpintería de armar; hay documentos que narran las acciones llevadas a cabo para su conservación, así como el trabajo de restauración efectuados en la segunda mitad del siglo XX.

Respecto a su cementerio, los documentos no registran el cementerio antiguo, pero se deduce que éste debió de existir, ya que corresponde con el partido arquitectónico de la orden franciscana reproducido en sus edificaciones del siglo XVII. También, pudimos conocer, gracias a una placa alusiva, que, en el pasillo central, a la mitad de la nave, yacen restos humanos de los siglos XVII, XVIII y XIX, removidos entre 1968 a 1971, lo que da cierta certeza de la existencia de un cementerio dentro de esta misión.

Estamos ante dos misiones con propósitos de evangelización y establecimiento de lugares propicios para el poblamiento y concentración del poder religioso y colonial, pues ambas se encuentran en una región que se caracterizó por sus yacimientos mineros.

El estudio de ellas nos ha permitido reconstruir parte de su proceso y devenir histórico, lo que ha justificado la serie de trabajos para la conservación, reconstrucción y reutilización de estos inmuebles, es decir, las pruebas del carácter misional de ellas, sus formas constructivas, su carpintería de armar, sus cementerios dan cuenta de su importancia actual, tanto para los habitantes de Chihuahua como del resto de los mexicanos, y por supuesto de otros países.

## **Bibliografía**

Bargellini, Clara, “El entablado jesuita de Santa María de las Cuevas: sobrevivencia y desarrollo de una tradición”, *Anales del Instituto de Investigaciones Estéticas*, Volumen XXIX, número 91, México, otoño 2007, en

<http://www.analesiie.unam.mx/index.php/analesiie/article/view/2248/2206> Consulta en agosto de 2010.

Cárdenas Guillén, Juan Fernando, *Arquitectura franciscana en la Gran chichimeca del periodo virreinal*, en

<http://web.uaemex.mx/iesu/PNovohispano/Encuentros/1999%20XII%20EPN/MESAS/Mesa%209/Arquitectura%20franciscana%20Chichimeca.pdf> Consulta en septiembre de 2019.

Centro INAH Chihuahua, *Una misión para Chihuahua: sus misiones coloniales*, en <https://inahchihuahua.wordpress.com/una-mision-para-chihuahua-sus-misiones-coloniales/> Consulta en septiembre de 2019.

Centro INAH Chihuahua, fechado el 31 de julio de 2009, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Jorge Enciso, Legajo I, Años: 2008-, CNMH-AHJ7EA4./08, 2008- 16 hoja.

Exposición “350 años. Misión de Guadalupe. Testigo de nuestro tiempo”, Comité Pro celebración de los 350 años de la Misión de Guadalupe, septiembre de 2019.

Instituto Nacional de Antropología e Historia, *Una misión para Chihuahua*, en <https://www.inah.gob.mx/boletines/1370-una-mision-para-chihuahua> Consulta en septiembre de 2019.

Coria, Carlos, “Bajo la guía de los franciscanos; del Paso del Norte a Ciudad Juárez”, *Excélsior*, 17 de febrero, 2018, en

<https://www.excelsior.com.mx/nacional/2016/02/17/1075687> Consulta en septiembre de 2019.

Cortez, Gustavo, “Misión de San José: un tesoro de Juárez”, en <https://netnoticias.mx/2017-02-21-177671e5/mision-de-san-jose-un-tesoro-de-juarez/> Consulta en septiembre de 2019.

Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Jorge Enciso, Legajo I, Años: 2008-, CNMH-AHJ7EA4./08, 2008- 16 hoja.

“Antecedentes Históricos”, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Jorge Enciso, Legajo I, Años: 2008-, CNMH-AHJ7EA4./08, 2008- 16 hoja.

“Descripción arquitectónica”, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Jorge Enciso, Legajo I, Años: 2008-, CNMH-AHJ7EA4./08, 2008- 16 hoja.

“Marco legal”, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Jorge Enciso, Legajo I, Años: 2008-, CNMH-AHJ7EA4./08, 2008- 16 hoja.

Oficio # 401-22-D1436 de la Arq. Ana María Lara Gutiérrez, Directora de Licencias e Inspecciones del INAH para la Antropóloga Elsa Rodríguez García, Directora del Centro INAH Chihuahua, fechado el 31 de julio de 2009, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Jorge Enciso, Legajo I, Años: 2008-, CNMH-AHJ7EA4./08, 2008- 16 hoja.

Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Geográfico Jorge Enciso, Legajo: I, Años: 1957-, CNMH-AHJ/EA 1/08 1957.

“Catedral, Apdo. Postal, Ciudad Juárez, Chih.”, Carta del Pbro. Isidro Payán M. párroco y del sr. Alfredo Montoya, presidente del Consejo Pastoral, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Geográfico Jorge Enciso, Legajo: I, Años: 1957-, CNMH-AHJ/EA 1/08 1957.

Oficio del Arq. Felipe Lacouture al arq. Luis Ortiz Macedo, INAH, Dpto. de Monumentos Coloniales, 1º. de marzo de 1967, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e

Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Geográfico Jorge Enciso, Legajo: I, Años: 1957-, CNMH-AHJ/EA 1./08 1957.

“El monumento y su entorno”, Felipe Lacouture, 1975, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Geográfico Jorge Enciso, Legajo: I, Años: 1957-, CNMH-AHJ/EA 1/08 1957.

Oficio del Director General de Bienes Inmuebles, Secretaría del Patrimonio Alberto Leduv para el arq. Felipe Lacouture, 8 de abril de 1968, en Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Geográfico Jorge Enciso, Legajo: I, Años: 1957-, CNMH-AHJ/EA 1/08 1957.

Oficio del Arq. Luis Ortiz Macedo, Jefe del Departamento de Monumentos Coloniales para el Director General de Bienes Inmuebles, Secretaria del Patrimonio, 30 de agosto de 1967, en Expediente Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Geográfico Jorge Enciso, Legajo: I, Años: 1957-, CNMH-AHJ/EA 1./08 1957

Macías Rodríguez, Claudia, *Las misiones franciscanas del siglo XVIII: presencia en la cultura colonial mexicana*, Universidad Nacional de Seúl, Sincronía Winter 2008, en <http://sincronia.cucsh.udg.mx/maciaswinter08.htm> Consulta en septiembre de 2019.

Márquez, Zacarías, *Misiones de Chihuahua. Siglos XVII y XVIII*, México, Consejo Nacional para la Cultura y las Artes/SEP, 2004, p. 4, en [http://portal.uach.mx/extension\\_y\\_difusion/2012/07/31/misiones\\_de\\_chihuahua\\_siglos\\_xvi\\_i\\_y\\_xviii.pdf](http://portal.uach.mx/extension_y_difusion/2012/07/31/misiones_de_chihuahua_siglos_xvi_i_y_xviii.pdf) Consulta en septiembre de 2019.

Misiones Coloniales, A. C., “Catálogo”, en <http://misionescoloniales.org/catalogo/> Consulta en septiembre de 2019.

Misiones Coloniales, A. C., “Como trabajamos”, en <http://misionescoloniales.org/como-trabajamos/#1515525824066-b969a258-61d3> Consulta en septiembre de 2019.

Misiones Coloniales, A. C., “Presidios”, en <http://misionescoloniales.org/catalogo/presidios/> Consulta en septiembre de 2019.

*National Park Service. Spanish Missions/Misiones españolas, La importancia de las misiones coloniales españolas en nuestra historia nacional y nuestro patrimonio común con España, México y América Latina*, en

<https://www.nps.gov/subjects/travelspanishmissions/la-importancia-de-las-misiones->



coloniales-espanolas-en-nuestra-historia-nacional-y-nuestro-patrimonio-comun-con-espana-mexico-y-america-latina.htm Consulta en septiembre de 2019.

Pastoral Universitaria, “Misión y visión de la compañía de Jesús”, Ibero Torreón, en <http://www.lag.uia.mx/publico/misionJesuita.php>, consulta en septiembre de 2019.

Penagos Belman, Esperanza, “Investigación diagnóstica sobre las misiones jesuitas en la Sierra Tarahumara”, en *Cuiculco*, vol. 11, núm. 32, septiembre-diciembre, 2004, p. 161, Escuela Nacional de Antropología e Historia, Distrito Federal, México, en <http://www.redalyc.org/pdf/351/35103207.pdf>

Pérez Rentería, Irene Aurora, *Los artesanados de San Juan Bautista en Coyoacán*, México, IIE, FFyL, UNAM, tesis de especialidad en Historia del Arte, enero de 2011.

Pérez Rentería Irene Aurora, *Levantamiento fotográfico y de campo*, Ciudad Juárez, Chihuahua, septiembre 2019.

Rivas, Eumir Gibrán, Escuela Abraham González, texto anexo al oficio de la Arq. Ana María Lara Gutiérrez, Directora de Licencias e Inspecciones del INAH para la Antropóloga Elsa Rodríguez García, Directora del Centro INAH Chihuahua, fechado el 31 de julio de 2009, en Instituto Nacional de Antropología e Historia, Coordinación Nacional de Monumentos Históricos, Archivo Jorge Enciso, Legajo I, Años: 2008-, CNMH-AHJ7EA4./08, 2008- 16 hoja.

Ortiz Bobadilla, Inés, *Arquitectura mudéjar en México*. Elementos estructurales y compositivos aplicados en la época virreinal, México, UAM Xochimilco, 2013.

Romero, Carlos Alberto, *¿Qué es la compañía de Jesús?*, Colombia, Pontificia Universidad Javeriana, 2015, en <https://www.javerianacali.edu.co/noticias/que-es-la-compania-de-jesus> Consulta en septiembre de 2019.

Rubial García, Antonio, “Las órdenes mendicantes evangelizadoras en Nueva España y sus cambios estructurales durante los siglos virreinales”, *Históricas Digital*, UNAM-IIH, 2010.

Tavizón, Violeta, “310 Aniversario del Colegio de Propaganda Fide de Nuestra Señora de Guadalupe”, *La Jornada Zacatecas*, 16 de enero 2017.

Toussaint, Manuel, *Arte mudéjar en América*, México, UNAM, 1948.

[https://www.nps.gov/subjects/travelspanishmissions/upload/san\\_gabriel.jpg](https://www.nps.gov/subjects/travelspanishmissions/upload/san_gabriel.jpg) Consulta en septiembre de 2019.

<http://www.diocesisdecidadjuarez.org/historia/parroquias/mision/> Consulta en septiembre de 2019.

<http://enrique.nuere.es/blog/> Consulta en septiembre de 2019.

<https://www.inah.gob.mx/boletines/1370-una-mision-para-chihuahua> Consulta Chihuahua en septiembre de 2019.

<http://informesdelaconstruccion.revistas.csic.es/index.php/informesdelaconstruccion/article/viewFile/3589/4044/5280> Consulta en 2019.

<https://www.mexicotravelclub.com/mision-de-guadalupe-en-ciudad-juarez-chihuahua> Consulta en septiembre de 2019.

<http://www.nmcpr.state.nm.us/archives/governors.htm> Consulta en septiembre de 2019.

<https://www.turimexico.com/estados-de-la-republica-mexicana/chihuahua-mexico/mision-de-san-jose-chihuahua/> Consulta en septiembre de 2019.

[https://es.wikipedia.org/wiki/Jos%C3%A9\\_de\\_G%C3%A1lvez\\_y\\_Gallardo](https://es.wikipedia.org/wiki/Jos%C3%A9_de_G%C3%A1lvez_y_Gallardo) Consulta en septiembre de 2019.

[https://en.wikipedia.org/wiki/Domingo\\_Jironza\\_Petritz\\_de\\_Cruzate](https://en.wikipedia.org/wiki/Domingo_Jironza_Petritz_de_Cruzate) Consulta en septiembre de 2019.

<http://www.diocesisdecidadjuarez.org/historia/parroquias/mision/> Consulta en septiembre de 2019.

<https://www.mexicotravelclub.com/mision-de-guadalupe-en-ciudad-juarez-chihuahua> Consulta septiembre de 2019.

### **Créditos fotográficos**

Exposición “350 años. Misión de Guadalupe. Testigo de nuestro tiempo”, Comité Pro celebración de los 350 años de la Misión de Guadalupe, septiembre de 2019.

Irene Aurora Pérez Rentería, septiembre de 2019.

*National Park Service*. Spanish Missions/Misiones españolas, *La importancia de las misiones coloniales españolas en nuestra historia nacional y nuestro patrimonio común con España, México y América Latina*, en

<https://www.nps.gov/subjects/travelspanishmissions/la-importancia-de-las-misiones-coloniales-espanolas-en-nuestra-historia-nacional-y-nuestro-patrimonio-comun-con-espana-mexico-y-america-latina.htm> Consulta en septiembre de 2019.

# XX ENCUENTRO de *Cementerios patrimoniales*

Los cementerios como recurso cultural,  
turístico y educativo

11 al 16 de noviembre de 2019, Málaga (España)

Organizan:



Colaboran:

